

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 2 (1926-1927)  
**Heft:** 11

**Rubrik:** Bobis und Butzis Weltreise

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

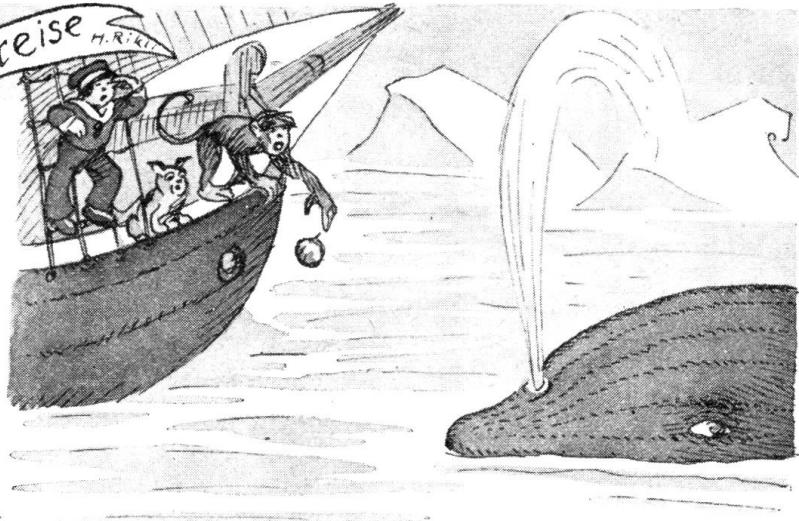
**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*Babis und Bubis*

*Weltreise*

Bobi ist bedeutend stolzer  
Seit dem Flug mit Mittelholzer,  
Und er hat nummehr im Sinn,  
Nach der Eisregion zu ziehn.  
Mit dem Radioapparat  
Er dies kundgegeben hat. —



Seht, da spritzt ein Wasserstrahl.  
Bobi ruft: „Das ist ein Wal,  
Welch ein ungeheures Tier,  
Holdrio, das fangen wir!“  
Und schon rudern sie durchs Meer  
Mit Harpune und Gewehr.  
Aber schnapp! Das ganze Boot  
Wird verschluckt, als wär's ein Brot.  
Hul! Wie finster ward es dann,  
Bobi knipst sein Lämpchen an.



Ach, wie kommt man da hinaus  
Aus dem schwarzen Magenhaus?  
Mit Harpune und Gewehr  
Sticht und schiesst man kreuz  
und quer,  
Butzi kratzet wutentbrannt  
An des Walfisch Magenwand.  
Bald wird es dem Vieh zu dumm,  
Und sein Magen dreht sich um.  
Da — ein fürchterlicher Krampf,  
Und ein Strahl von Wasserdampf  
Schleudert alle, siehst du nicht,  
Wieder an das Tageslicht.

